Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Bienne Skater 90	A
CLUB 2 Buix	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum / Date / Data	29.04.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	19:15
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A29		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	105

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	204145	ROTEN Michaël	
Official scorer / Marqueur	97337	BODER Gaylord	
Referee 1 / Arbitre 1	2274	BAUMGARTNER Sandro	
Referee 2 / Arbitre 2	9030	DAMBROSIO Sascha	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3	6	7
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	2		
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2		
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Buix**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Bienne Skater 90

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
67	C	VASILE Daniel					201435	05:51	67	44	1				
98	A	PONTI Gaël					99000	13:24	17	70	2				
27	G	MARTI Yannick	X				95219	21:14	96	17	3				
88	G	HAMEL Quentin		X	X		209246	30:24	TS	44	4				
66		MÜLLER Marco					97180	33:22	66	TS	5				
TS		RÜFLI Fabian					99154	39:54	67	41	6				
44		SCHNEEBERGER Christoph					2180								
70		CATTIN Manoel					204213								
96		ESTEVEZ Eric					207302								
40		ZIMMERMANN Derek					4000								
17		AMARU Danilo					205273								
41		VOIROL Dominique					97357								
5		ZURBRIGGEN Aloïs					202470								
90		HEIMBERG Marius					207466								

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR Dieter			

TOTAL 6

TIME OUT X X X

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:29	66	2	00:00	09:29	G1
24:56	TS	2	00:00	26:56	L
31:24	40	2	00:00	33:24	A
44:25	44	2	00:00	45:49	A

TOTAL 8 min

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
23	C	CHÂTELAIN Julien					201644	00:30	61	14	1				
28	A	NICOULIN Thibaut					201623	07:15	32	8	2				
26	G	CRAMATTE Tom	X	X	X		205244	13:47	44	32	3				
41	G	FRIDEZ Stéphane					2042	22:16	44	32	4				
14		COMMENT Donovan					207124	34:52	32	44	5				
TS		HOULMANN Joris					214156	45:49	44	32	6				
4		FRIDEZ Thibault					94177	54:58	61	23	7				
44		MEUSY Hugo					202605								
85		CRAMATTE Noé					204292								
32		CHÂTELAIN Gaëtan					202668								
8		MOINE Emmanuel					203061								
45		FILIPETTO Louis					205210								
61		REBETEZ Nicolas					205261								
47		ROVELLI Andrea					211307								

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30070
	FRIDEZ Johann			

TOTAL 7

TIME OUT X X

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
04:06	47	2	00:00	05:51	H
12:38	45	2	00:00	13:24	B1
18:17	47	2	00:00	20:17	A
23:33	61	2	00:00	25:33	H
25:48	4	2	00:00	27:48	A
31:57	14	2	00:00	33:57	G1
38:42	45	2	00:00	39:54	H
48:21	26	2	00:00	50:21	H

TOTAL 16 min